

আস-সাফাত | As-Saffat | الصّافات

আয়াতঃ ৩৭ : ৬১

আরবি মূল আয়াত:

لَمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَمِلُونَ ﴿٦١﴾

অনুবাদসমূহ:

এরূপ সাফল্যের জন্যই 'আমলকারীদের আমল করা উচিত। — আল-বায়ান

এ রকম সাফল্যের জন্যই 'আমলকারীদের 'আমল করা উচিত। — তাইসিরুল

এরূপ সাফল্যের জন্য সাধকদের উচিত সাধনা করা। — মুজিবুর রহমান

For the like of this let the workers [on earth] work. — Sahih International

৬১. এরূপ সাফল্যের জন্য আমলকারীদের উচিত আমল করা,

-

তাফসীরে জাকারিয়া

(৬১) এরূপ সাফল্যের জন্য সাধকদের সাধনা করা উচিত, [1]

[1] অর্থাৎ, এরূপ নিয়ামত ও এরূপ মহা অনুগ্রহের জন্যই মেহনতকারীদের মেহনত করা দরকার। কারণ এটাই সব থেকে বেশী লাভদায়ক ব্যবসা। ঐ ব্যবসা নয়; যা পৃথিবীর জন্য ক্ষণেকের এবং নোকসানের সওদা।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — <https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=3849>

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন